



## Publications / Références

# Domaine d'expertise pour Contrer la maltraitance envers les personnes âgées

### ARTICLES DANS DES REVUES AVEC COMITÉ DE LECTURE (ARTICLES SCIENTIFIQUES)

- Lecompte, M., Ducharme, J., Beauchamp, J. et Couture, M. (2021). Inclusive practices toward LGBT older adults in healthcare and social services: A scoping review of quantitative and qualitative evidence. *Clinical Gerontologist*, 44(3), 210-221. <https://doi.org/10.1080/07317115.2020.1862946>
- Lafontaine, C., Sawchuk, K. et DeJong, S. (2020). Social justice games: Building an escape room on elder abuse through participatory action research. *The Computer Games Journal*, 9(2), 189-205. <https://doi.org/10.1007/s40869-020-00105-5>
- Éthier, S., Beaulieu, M., Perroux, M., Andrianova, A., Fortier, M., Boisclair, F. et Guay, M.-C. (2020). Favoriser la bientraitance pour que proche aidance ne rime plus avec maltraitance. *Revue intervention*, (151), 33-46. [https://revueintervention.org/wp-content/uploads/2020/10/ri\\_151\\_2020.1\\_%C3%89thier\\_Beaulieu\\_Perroux\\_Andrianova\\_Fortier\\_-\\_Boisclair\\_Guay.pdf](https://revueintervention.org/wp-content/uploads/2020/10/ri_151_2020.1_%C3%89thier_Beaulieu_Perroux_Andrianova_Fortier_-_Boisclair_Guay.pdf)
- Beaulieu, M., Maillé, I., Bédard-Lessard, J., Carbonneau, H., Éthier, S., Fortier, J., Morin, C. et Sévigny, A. (2020). Promising practices of nonprofit organizations to respond to the challenges faced in countering the mistreatment of older adults. *VOLUNTAS: International Journal of Voluntary and Nonprofit Organizations*, 31, 1359-1370. <https://doi.org/10.1007/s11266-020-00252-3>
- Maillé, I., Éthier, S. et Beaulieu, M. (2019). Aînés maltraités : leurs besoins et attentes en accompagnement. *Gérontologie et société*, 41/160(3), 79-92. <https://doi.org/10.3917/g1.160.0079>
- Éthier, S. et Anne-Sophie, C. (2018). Le world café comme outil de mobilisation pour la sensibilisation à la maltraitance envers les proches aidants à Québec. *Service social*, 64(1), 65-78. <https://doi.org/10.7202/1055891ar>
- Bédard-Lessard, J., Lorrain, J., Salles, M., Beaulieu, M., Carbonneau, H., Fortier, J., Sévigny, A., Morin, C., Maillé, I. et Éthier, S. (2018). The contribution of Canadian non-profit organisations in countering material and financial mistreatment of older adults. *The British Journal of Social Work*, 48(4), 943-961. <https://doi.org/10.1093/bjsw/bcy063>
- Beaulieu, M., Maillé, I., Bédard-Lessard, J., Carbonneau, H., Éthier, S., Fortier, J., Morin, C. et Sévigny, A. (2018). Le bénévolat des aînés en matière de lutte contre la maltraitance : une participation sociale méconnue. *Vie et vieillissement*, 15(3), 53-60. [https://www.chaire-droits-aines.ulaval.ca/sites/chaire-droits-aines.ulaval.ca/files/vv\\_vol15\\_no3\\_final\\_final\\_p53.pdf](https://www.chaire-droits-aines.ulaval.ca/sites/chaire-droits-aines.ulaval.ca/files/vv_vol15_no3_final_final_p53.pdf)
- Couture, M., Israel, S., Soulières, M. et Sasseville, M. (2016). Implementing a systematic screening procedure for older adult mistreatment within individual clinical supervision: Is it feasible? *Journal of Interpersonal Violence*. <https://doi.org/10.1177/0886260516662851>



- Charpentier, Michèle & Soulières, Maryse (2013). « Elder Abuse and Neglect in Institutional Settings: The Resident's Perspective », *Journal of Elder Abuse and Neglect*, 25 (4), 339-354.  
<https://doi.org/10.1080/08946566.2012.751838>
- Yaffe, M. J., Weiss, D. et Lithwick, M. (2012). Seniors' self-administration of the Elder Abuse Suspicion Index (EASI): A feasibility study. *Journal of Elder Abuse & Neglect* 24(4), 277-292.  
<https://doi.org/10.1080/08946566.2011.652930>
- Soulières, Maryse (2011). « La ligne Aide Abus Aînés: un premier bilan après 6 mois d'opération », *Pluriâges*, vol 2, no 2, été, 4-6.
- Yaffe, M., Wolfson, C. et Lithwick, M. (2009). Professions show different enquiry strategies for elder abuse detection: Implications for training and interprofessional care. *Journal of Interprofessional Care* 23(6), 646-654.  
<https://doi.org/10.3109/13561820902886279>
- Yaffe, M. J., Wolfson, C., Lithwick, M. et Weiss, D. (2008). Development and validation of a tool to improve physician identification of elder abuse: The Elder Abuse Suspicion Index (EASI)©. *Journal of Elder Abuse & Neglect*, 20(3), 276-300. <https://doi.org/10.1080/08946560801973168>
- Yaffe, M., Weiss, D., Wolfson, C. et Lithwick, M. (2007). Detection and prevalence of abuse of older males: Perspectives from family practice. *Journal of Elder Abuse & Neglect*, 19(1-2). [https://doi.org/10.1300/J084v19n01\\_04](https://doi.org/10.1300/J084v19n01_04)
- Lithwick, M., Beaulieu, M., Gravel, S. et Straka, S. M. (2000). The mistreatment of older adults: Perpetrator-victim relationships and interventions. *Journal of Elder Abuse & Neglect* 11(4), 95-112.  
[https://doi.org/10.1300/J084v11n04\\_07](https://doi.org/10.1300/J084v11n04_07)
- Gravel, S., Beaulieu, M. et Lithwick, M. (1997). Quand vieillir ensemble fait mal : les mauvais traitements entre conjoints âgés. *Criminologie*, 30(2), 67-85. <https://doi.org/10.7202/017405ar>

## CHAPITRES DE LIVRES

- Beaulieu, M., Maillé, I., Bédard-Lessard, J., Fortier, J., Carbonneau, H., Éthier, S., Morin, C. et Sévigny, A. (2020). Countering mistreatment of older adults: Lessons learned in Canada to enhance volunteering activities in non-profit organisations. Dans A. Phelan et D. O'Shea (dir.), *Changing horizons in the 21st century: Perspectives on ageing* (p. 230-254). Cambridge Scholars Publishing.
- Couture, M., Alarie, M. et Israel, S. (2020). La maltraitance en CHSLD : les aspects individuels et institutionnels. Dans F. Aubry, Y. Couturier et F. Lemay (dir.), *Les organisations de soins de longue durée - Points de vue scientifiques et critiques sur les CHSLD et les EHPAD* (p. 117-132). Presses de l'Université de Montréal.
- Couture, M., Alarie, M., Israel, S. et Petit, M.-P. (2018). Les agressions sexuelles chez les femmes âgées : une réalité inconcevable. Dans V. Billette, P. Marier et A.-M. Séguin (dir.), *Les vieillissements sous la loupe. Entre mythes et réalités* (p. 151-158). Presses de l'Université Laval.
- Israel, S., Couture, M. et Petit, M.-P. (2018). Les personnes âgées sont-elles à l'abri de la violence conjugale ? Dans V. Billette, P. Marier et A.-M. Séguin (dir.), *Les vieillissements sous la loupe. Entre mythes et réalités* (p. 159-166). Presses de l'Université Laval.

## ARTICLES DANS DES REVUES SANS COMITÉS DE LECTURE



Couture, M., Aubin, G., Beauchamp, J., Beaulieu, M., Bédard, M.-È., Brotman, S., Drolet, M.-J., Hanley, J., Hebblethwaite, S., Lafontaine, C., Lecompte, M., Lord, M.-M., Montpetit, C., Sawchuk, K., Smele, S., Soulières, M. et Wallach, I. (2021). Mémoire présenté dans le cadre de la consultation sur le Plan d'action gouvernemental pour contrer la maltraitance envers les personnes âgées 2022-2027. CIUSSS du Centre-Ouest-de-l'Île-de-Montréal.

<https://www.creges.ca/2021/03/21/memoire-plan-action-maltraitance-personnes-agees-2022-2027/>

Éthier, S., Gagnon, É., Couture, M., Aubry, F., Andrianova, A., Smele, S., Myrand, A. et Israël, S. (2021). La bientraitance des personnes âgées : ce qu'elle signifie et ce à quoi elle nous engage. Mémoire présenté dans le cadre de la consultation pour le renouvellement du Plan d'action de lutte contre la maltraitance envers les personnes âgées 2022-2027.

Beaulieu, M., Leboeuf, R., Israel, S. et Manseau-Young, M.-È. (2016). Abus, mauvais traitements, maltraitance...

Comment s'y retrouver ? *Reflets*, 32(4), 15. <https://www.aqrp.qc.ca/documents/defense-des-droits/dossier-juin-2016.pdf>

Couture, M. (2016). Maltraitance envers les résidents des CHSLD : préoccupations et pistes de solution. *Reflets*, 32(4),

17. <https://www.aqrp.qc.ca/documents/defense-des-droits/dossier-juin-2016.pdf>

## RAPPORTS

Éthier, S., Perroux, M., Beaulieu, M., Andrianova, A., Boisclair, F. et Guilbeault, C. (2021). *La maltraitance envers les personnes âgées proches aidantes (PAPA) et les personnes proches aidantes d'ânés (PPAA) : un angle mort de la lutte contre la maltraitance envers les ânés*. [https://maltraitancedesaines.com/wp-content/uploads/2021/03/2021\\_Memoire\\_PAM3\\_Ethier\\_Beaulieu.pdf](https://maltraitancedesaines.com/wp-content/uploads/2021/03/2021_Memoire_PAM3_Ethier_Beaulieu.pdf)

Couture, M., Aubin, G., Beauchamp, J., Beaulieu, M., Bédard, M.-È., Brotman, S., Drolet, M.-J., Hanley, J., Hebblethwaite, S., Lafontaine, C., Lecompte, M., Lord, M.-M., Montpetit, C., Sawchuk, K., Smele, S., Soulières, M. et Wallach, I. (2021). *Mémoire présenté dans le cadre de la consultation sur le Plan d'action gouvernemental pour contrer la maltraitance envers les personnes âgées 2022-2027*. CIUSSS du Centre-Ouest-de-l'Île-de-Montréal.

<https://www.creges.ca/2021/03/21/memoire-plan-action-maltraitance-personnes-agees-2022-2027/>

Israel, S., Lamy, G., Starnino, C., Manseau-Young, M.-E. et Chrysostome, C.-J. (2014). *Mémoire sur l'intimidation envers les ânés par la Pratique de pointe pour contrer la maltraitance envers les ânés du Centre de santé et de services sociaux Cavendish-CAU et la Ligne Aide Abus Ânés dans le cadre de la Consultation publique sur la lutte contre l'intimidation, 28 novembre 2014*. <https://www.mfa.gouv.qc.ca/fr/publication/Documents/2014-11-28.14-Memoire.pdf>

Charpentier, M. I. et Soulières, M. (2012). *Ligne téléphonique provinciale Aide Abus Ânés : analyse de l'implantation et de la pertinence clinique*. [https://www.aideabusaines.ca/wp-content/uploads/2015/03/FINAL-VERSION\\_Rapport-LAAA\\_4-AVRIL-2012\\_web.pdf](https://www.aideabusaines.ca/wp-content/uploads/2015/03/FINAL-VERSION_Rapport-LAAA_4-AVRIL-2012_web.pdf)

Lithwick, M. (2000). *Une place pour chacune et chacun : combattre l'âgisme dans nos communautés. Rapport final*. CLSC René-Cassin/Institut universitaire de gérontologie sociale du Québec.

CLSC René-Cassin/Institut universitaire de gérontologie sociale du Québec et Conseil québécois de la recherche sociale. (2000). *A comparative analysis of the dynamics of elder abuse found in three CLSCs within Quebec: Ramifications for service provision and program planning*.

Macnaughton-Osler, K., Canderan, N., Das, K., Lithwick, M. et Reis, M. (1997). *Working with mistreated seniors from ethnocultural communities and their families*. CLSC René-Cassin/Institut universitaire de gérontologie sociale du Québec; Foundation for Vital Aging.

## GUIDES, PROGRAMMES, OUTILS



- Gouvernement du Québec. (2020). *Politique-cadre de lutte contre la maltraitance envers les aînés et toute autre personne majeure en situation de vulnérabilité*. <https://www.creges.ca/programmes-guides-et-outils/>
- CIUSSS du Centre-Ouest-de-l'Île-de-Montréal. (2020). *Guide de développement et de mise en œuvre de la politique de lutte contre la maltraitance envers les aînés et toute autre personne majeure en situation de vulnérabilité*. [https://www.creges.ca/wp-content/uploads/2020/06/GuideDevMiseEnOeuvre\\_31-05-2020\\_FINALpdf.pdf](https://www.creges.ca/wp-content/uploads/2020/06/GuideDevMiseEnOeuvre_31-05-2020_FINALpdf.pdf)
- CIUSSS du Centre-Ouest-de-l'Île-de-Montréal. (2020). *Outil de soutien à la révision des politiques de lutte contre la maltraitance envers les aînés et toute autre personne majeure en situation de vulnérabilité*. <https://www.creges.ca/programmes-guides-et-outils/>
- Couture, M., Alarie, M. et Israel, S. (2019). *Modèle du continuum de gestion des situations de maltraitance envers les personnes âgées : outil de synthèse*. <https://www.creges.ca/programmes-guides-et-outils/>
- Couture, M., Alarie, M. et Israel, S. (2019). *Modèle de gestion des situations de maltraitance envers les personnes âgées* (3<sup>e</sup> éd.). <https://www.creges.ca/programmes-guides-et-outils/>
- Alarie, M., Couture, M., Israël, S. et Lamy, G. (2017). *Outil d'aide à la traduction - Lexique relatif à la maltraitance envers les personnes âgées et autres adultes en situation de vulnérabilité*. CIUSSS Centre-Ouest de l'Île de Montréal. <https://www.creges.ca/programmes-guides-et-outils/>
- Centre de recherche et d'expertise en gérontologie sociale du CIUSSS du Centre-Ouest-de-l'Île-de-Montréal, Ligne Aide Abus Aînés, Chaire de recherche sur la maltraitance envers les personnes âgées et Gouvernement du Québec. (2017). *Terminologie sur la maltraitance envers les personnes âgées*. <https://www.creges.ca/programmes-guides-et-outils/>
- Israel, S., Soulières, M., Starnino, C., Fournier, A. et Cortez, N. (2016). *Guide de réflexion, d'autoévaluation et de révision des politiques/procédures pour contrer la maltraitance envers les personnes âgées en CHLSD*. CIUSSS du Centre-Ouest-de-l'Île-de-Montréal. <https://www.creges.ca/programmes-guides-et-outils/>
- Israel, S., Fournier, A. et Manseau-Young, M.-È. (2016). *Politique-type pour contrer la maltraitance envers les résidents en milieu d'hébergement et de soins de longue durée*. <https://www.creges.ca/programmes-guides-et-outils/>
- Couture, M., Sasseville, M. et Israel, S. (2016). *Validation d'une politique-type pour contrer la maltraitance envers les résidents en milieu d'hébergement et de soins de longue durée - Rapport final*. <https://www.creges.ca/programmes-guides-et-outils/>
- Lithwick, M. (2000). *Guide and resource directory. Prevention of older adult mistreatment. Building bridges between ethnocultural communities and government services*. CLSC René-Cassin/Institut universitaire de gérontologie sociale du Québec; Fondation pour le bien-vieillir; McGill University; Centre for Applied Family Studies.
- Fondation pour le bien-vieillir, McGill University, Centre for Applied Family Studies et CLSC René-Cassin/Institut universitaire de gérontologie sociale du Québec. (2000). *Guide et répertoire des ressources. Prévention des mauvais traitements des personnes âgées : établir des ponts entre les organismes communautaires ethnoculturels et les services gouvernementaux*.
- Bachand, M., Drolet, M.-J. et Lithwick, M. (1998). *Projets, programmes et documents sur les mauvais traitements envers les personnes âgées : un répertoire à l'usage des intervenants, des chercheurs, des personnes âgées et de leurs proches*. CLSC René-Cassin/Institut universitaire de gérontologie sociale du Québec.



Macnaughton-Osler, K., Canderan, N., Das, K., Lithwick, M., Reis, M. et Stones, M. J. (1997). "Not in our community" : *preventing mistreatment of seniors. A guide for ethnocultural communities*. CLSC René-Cassin/Institut universitaire de gérontologie sociale du Québec; Foundation for Vital Aging.

Macnaughton-Osler, K., Canderan, N., Das, K., Lithwick, M., Reis, M. et Stones, M. (1997). "Pas dans notre communauté" : *prévenir les mauvais traitements envers les aînés. Un guide à l'intention des communautés ethnoculturelles*.

Macnaughton-Osler, K., Canderan, N., Das, K. et Cloutier, A. (1997). *L'intervention auprès des aînés maltraités provenant des communautés ethnoculturelles et leur famille : un guide à l'intention des intervenants*. CLSC René-Cassin/Institut universitaire de gérontologie sociale du Québec.

Lithwick, M. (1993). *Personnes âgées victimes d'abus et de négligence : rompre le silence. Protocole et guide d'intervention* CLSC René-Cassin/Institut universitaire de gérontologie sociale du Québec.

CLSC René-Cassin/Institut universitaire de gérontologie sociale du Québec. (1993). *Elder abuse protocol and intervention guide: Breaking the silence*.